

## LEVELEZŐS ÓRÁK

### Fordító-tolmács mesterképzés

2023/24 I. FÉLÉV

**IDŐPONTOK: 2023. szeptember 22., szeptember 29., november 17., december 8.**

**PÉNTEK**

<b>IDŐPONT</b>	<b>KURZUS NEVE I. évf. online</b>	<b>KURZUS NEVE II. évf. jelenléti</b>	<b>OKTATÓ</b>	<b>TEREM</b>	
9.00 – 11.00	A fordítás nyelvhasználati ismeretei	Szakmai terminológia (B+C nyelven) ANGOL	Dr. habil. Ortutay Katalin Szijártó Áron		N113
11.00 – 13.00	Nyelv- és országismeret B+C nyelv (angol)	Szakmai terminológia (B+C nyelven) NÉMET	Szijártó Áron Káli Péter		N113
13.00 – 15.00	Ált. fordítástechnika I. M-A	Projektszeminárium C nyelv ANGOL	Szijártó Áron Ötvösné Vadnay Marianna		N105
15.00 – 17.00	Számítógépes szövegszerkesztés	Magyar-német turisztikai szaknyelv (csak B-nyelves)	Szijártó Áron Dr. Zsigmond Anikó		N105
17.00-19.00	Ált. fordítástechnika I. M-N		Dr. Zsigmond Anikó		

**IDŐPONTOK: 2023. szeptember 23., szeptember 30., november 18., december 9.**

**SZOMBAT**

<b>IDŐPONT</b>	<b>KURZUS NEVE I. évf. online</b>	<b>KURZUS NEVE II. évf. online</b>	<b>OKTATÓ</b>	<b>TEREM</b>	
9.00 – 11.00	<b>Nyelv és országismeret B+ C nyelv (német) (csak FT MA)</b>	<b>Német-magyar gazdasági szaknyelv (B-nyelven)</b>	<b>Gyimesi Alexandra Dr. habil. Tóth József</b>		
11.00 – 13.00	<b>Általános fordítástechnika N-M</b>	<b>Magyar-angol gazdasági szaknyelv</b>	<b>Káli Péter Dr. Virágos Eszter</b>		
13.00 – 15.00	<b>Ált. fordítástechnika I. A- M. (csak FT MA)</b>	<b>Konszekutív tolmácsolás (AB) (angol) + AC választható</b>	<b>Szijártó Áron Bogácsi Anett</b>		
15.00 – 17.00		<b>Konszekutív tolmácsolás (BA) (angol) + CA választható</b>	<b>Bogácsi Anett</b>		

**Angol-magyar mezőgazdasági szaknyelv és szakfordítás (B nyelveknek) külön konzultáció formájában kerül megtartásra. Oktató: Estélyi-Tala Nóra**

**A Bevezetés a fordításelméletbe I. (10 óra) kurzus egy külön szombati - 2023. október 14. - napon lesz / Oktató: Dr. habil. Ortutay Katalin**

**A Konszekutív tolmácsolás AB, BA /és választhatóként AC, CA/ NÉMET egy külön időpontban, személyes jelenléttel – B>A irány: 2023. október 7., A>B irány: 2023. november 11. (10-10 óra) – lesz / Oktató: Benke Brigitta**

**A Számítógéppel támogatott fordítás kurzus szintén egy külön időpontban – 2023. október 6., 2023. november 10. (5-5 óra) – lesz / Oktató: Legindi Zoltán**

Együtt tartva a szakfordítás kurzussal.